

3F 79/2018

M. 10.2.

ZMLUVA O UVEREJNENÍ INZERCIE (QUO-44408-N1S4/0)**mediatel****Zákazník | Kontaktná adresa**

Názov: MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO
Adresa: Janka Borodáča 662/18, Sabinov,
08301
Tel. číslo: +421905275990
URL: www.kulturnestredisko.sk
E-mail: riaditel@kulturnestredisko.sk
IČO: 00149683
IČ DPH:
DIČ: 2020711308

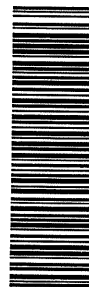
Fakturačná adresa | Agentúra

MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO
ul. J. Borodáča 18
Sabinov, 08301

riaditel@kulturnestredisko.sk

Dodávateľ

MEDIATEL spol. s r.o.
Miletičova 21
821 08 Bratislava
IČO: 35859415
DIČ: 2021728258
IČ DPH: SK2021728258
Tel. číslo: 02/ 501 02 888
Fax: 02/50 10 28 70
info@mediatel.sk
www.mediatel.sk



Číslo zákazníka: CRM-0025-1571
Tlačený katalóg: 3

Fakturácia: 100% ihneď
Zákaz marketingu: Nie

BIC (SWIFT): CITISKBA
SK34 8130 0000 0020 0048 0808

Obsah zmluvy | Produkty, služby

Inzercia	Publikácia, edícia, red.uzávierka, rubrika	Typ inzercie	Počet	Cenníková cena ***	Cena bez DPH
MediatelYext Budget4	Prešovský kraj, 201801, 5.7.2018, Kultúrne strediská	MYBUD4	1	283,00	283,00

Celková suma (bez DPH): 283,00 €

DPH: 56,60 €

Celková suma (s DPH): 339,60 €

Meno, priezvisko a podpis oprávnenej osoby konajúcej menom dodávateľa

Meno: Murgašová, Erika
Tel. číslo: +421 249 683 441
E-Mail: murgasova.e@mediatel.sk

Kontaktné údaje oprávnenej osoby, ktorá uzatvorila zmluvu

Meno: Mihoková, Lucia
Tel. číslo: +421905275990
Dátum uzatvorenia zmluvy: 7.2.2018

Zákazník uzatvoril 7.2.2018 10:23 na telefónnom čísle +421905275990, Mihoková, Lucia zmluvu o zverejnení firmy formou telefonického súhlasu podľa § 272 ods. 1 zákona č. 513/1991 Zb., Obchodného zákonníka. Neoddeliteľnou súčasťou uzatvorenia Zmluvy o zverejnení firmy sú podľa § 273 ods. 1 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka Všeobecné obchodné podmienky, prípadne obchodné podmienky pre daný produkt či službu platné ku dňu uzatvorenia zmluvy, s ktorými bol zákazník oboznámený, a s ktorými súhlasil pri dojednávaní obsahu zmluvy uzatvorenej po telefóne. Požiadavky na zmeny obsahu zmluvy zasielajte na zmeny@mediatel.sk do dátumu redakčnej uzávierky. Firma MEDIATEL spol. s r.o. je zapísaná v obchodnom registri OS Bratislava I., č.z. 28991/B.

PRÍLOHA K ZMLUVE O UVEREJNENÍ INZERCIE (QUO-44408-N1S4/0)

mediatel

Zákazník | Kontaktná adresa

Názov: MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO
Adresa: Janka Borodáča 662/18, Sabinov,
08301
Tel. číslo: +421905275990
URL: www.kulturnestredisko.sk
E-mail: riaditel@kulturnestredisko.sk
IČO: 00149683
IČ DPH:
DIČ: 2020711308

Fakturačná adresa | Agentúra

MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO
ul. J. Borodáča 18
Sabinov, 08301
riaditel@kulturnestredisko.sk

Dodávateľ

MEDIATEL spol. s r.o.
Miletičova 21
821 08 Bratislava
IČO: 35859415
DIČ: 2021728258
IČ DPH: SK2021728258
Tel. číslo: 02/ 501 02 888
Fax: 02/50 10 28 70
info@mediatel.sk
www.mediatel.sk



Číslo zákazníka: CRM-0025-1571
Tlačený katalóg: 3

Fakturácia: 100% ihneď
Zákaz marketingu: Nie

BIC (SWIFT): CITISKBA
SK34 8130 0000 0020 0048 0808

GMB - Google My Business

Rubrika

100418

Meno prevádzky:

MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO SABINOV

Ulica a č.domu prevádzky:

Janka Borodáča 662/18

Mesto prevádzky:

Sabinov

PSČ prevádzky:

08301

Tel. kontakt na prevádzku:

+421514521251

Popis činnosti:

Prevádzkovanie mestského rozhlasu, organizovanie podujatí, prenájom priestorov, kinosál a pod. Ponuka služieb pre kultúrne vyžitie – mestské kúpalisko, futbalové ihriská, ihrisko s umelou trávou, tenisové kurty, umelá ľadová plocha, služby mestskej knižnice. Ďalšou súčasťou nášho strediska je Kultúrne centrum na korze, ktoré nájdete na Námestí Slobody 62 v Sabinove, ktoré ponúka stálu expozíciu Oscarového filmu Obchod na korze.

Otváracia doba:

Pondelok	-	-	-	-
Utorok	-	-	-	-
Streda	-	-	-	-
Štvrtok	-	-	-	-
Piatok	-	-	-	-
Sobota	-	-	-	-
Nedeľa	-	-	-	-

www - webová stránka / link na ZS profil

www.kulturnestredisko.sk

MYFZ - MediatelYext & Firemný záznam

Parametry

Rubrika: Kultúrne strediská

Adresa

Názov firmy: MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO
IČ: 00149683
Mesto: Sabinov
Ulica: Janka Borodáča 662/18
Stvrt:
Cast:
PSC: 08301
Zeme: SK



Kontakty

tel.: 421(051)4521251
URL: <http://www.kulturnestredisko.sk>
e-mail: riaditel@kulturnestredisko.sk
mestská knižnica: 4210911612573
športový areál: 4210907455848
Kultúrne centrum Na ko... 4210911949678

Rubrika

100418

Popis činnosti

Prevádzkovanie mestského rozhlasu, organizovanie podujatí, prenájom priestorov, kinosál a pod. Ponuka služieb pre kultúrne využitie – mestské kúpalisko, futbalové ihriská, ihrisko s umelou trávou, tenisové kurty, umelá ľadová plocha, služby mestskej knižnice. Ďalšou súčasťou nášho strediska je Kultúrne centrum na korze, ktoré nájdete na Námestí Slobody 62 v Sabinove, ktoré ponúka stálu expozíciu Oscarového filmu Obchod na korze.

Otváracie hodiny

Pondelok	-	-	-	-
Utorok	-	-	-	-
Streda	-	-	-	-
Štvrtok	-	-	-	-
Piatok	-	-	-	-
Sobota	-	-	-	-
Nedeľa	-	-	-	-

Platobné možnosti

hotovost

Poznámka k platobným možnostiam

Kontaktujte nás.

Produkty

mestské kúpalisko
futbalové ihrisko
tenisové kurty

Služby

mestský rozhlas
kultúrne využitie
umelá ľadová plocha, ihrisko s umelou trávou

FZ - Základný firemný profil

Parametry

Rubrika: Kultúrne strediská

Adresa

Názov firmy: MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO
IČ: 00149683
Mesto: Sabinov
Ulica: Janka Borodáča 662/18
Stvrt:
Cast:
PSC: 08301
Zeme: SK



Kontakty

tel.: 421(051)4521251
URL: <http://www.kulturnestredisko.sk>
e-mail: riaditel@kulturnestredisko.sk
mestská knižnica: 4210911612573
športový areál: 4210907455848
Kultúrne centrum Na ko... 4210911949678

Rubrika

100418

Popis činnosti

Prevádzkovanie mestského rozhlasu, organizovanie podujatí, prenájom priestorov, kinosál a pod. Ponuka služieb pre kultúrne vyžitie – mestské kúpalisko, futbalové ihriská, ihrisko s umelou trávou, tenisové kurty, umelá ľadová plocha, služby mestskej knižnice. Ďalšou súčasťou nášho strediska je Kultúrne centrum na korze, ktoré nájdete na Námestí Slobody 62 v Sabinove, ktoré ponúka stálu expozíciu Oscarového filmu Obchod na korze.

Otváracie hodiny

Pondelok	-	-	-	-
Utorok	-	-	-	-
Streda	-	-	-	-
Štvrtok	-	-	-	-
Piatok	-	-	-	-
Sobota	-	-	-	-
Nedeľa	-	-	-	-

Platobné možnosti

hotovosť

Poznámka k platobným možnostiam

Kontaktujte nás.

Produkty

mestské kúpalisko
futbalové ihrisko
tenisové kurty

Služby

mestský rozhlas
kultúrne vyžitie
umelá ľadová plocha, ihrisko s umelou trávou

RS - Rámček štandardný

Parametry

Publikácia: Prešovský kraj
Edícia: 201801
Sekcia: Rubriková časť
Rubrika: Kultúrne strediská

Data

Orámovanie: red
Názov: MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO
Adresa: Sabinov J. Borodáča 662/18
tel. 051/452 12 51
mestská knižnica 0911 61 25 73
športový areál 0907 45 58 48
kultúrne centrum Na ko... 0911 94 96 78

Meno, priezvisko a podpis oprávnenej osoby konajúcej menom dodávateľa

Meno: Murgašová, Erika
Tel. číslo: +421 249 683 441
E-Mail: murgasova.e@mediatel.sk

Kontaktné údaje oprávnenej osoby, ktorá uzatvorila zmluvu

Meno: Mihoková, Lucia
Tel. číslo: +421905275990
Dátum uzatvorenia zmluvy: 7.2.2018

Produktové podmienky pre produkt MediatelYext

platné od 8.3.2016 dohodnuté ako súčasť Všeobecných obchodných podmienok spoločnosti Mediatel, spol. s r.o.

Článok 1. - Účel produktu

1. Účelom produktu je zverejnenie a aktualizácia údajov o Zákazníkovi vo vybraných katalógoch, serveroch a aplikáciách za účelom zverejnenia a možnosti vyhľadania zákazníkových kontaktných údajov. Ďalej poskytnúť Zákazníkovi nástroj, pomocou ktorého môže editovať základné údaje o Zákazníkovi vo vybraných katalógoch. Účelom je tiež poskytnúť internetové riešenia pre zadávanie príspevkov na vybrané sociálne siete, ďalej sledovanie štatistík návštevnosti firemného profilu a vytváranie widgetov pre webové stránky.

Článok 2. - Podoba produktu

1. Produktom MEDIATELYEXT sa pre účely týchto Produktových podmienok rozumie sprístupnenie online rozhrania MEDIATELYEXT a možnosť editácie informácie o Zákazníkovi, ktoré sú následne distribuované do vybraných katalógov, serverov a aplikácií. Zákazník získava prístupové údaje o online rozhraní MEDIATELYEXT na stránke www.mediatelyext.sk, v ktorom si môže Zákazník editovať svoje firemné údaje - SuperProfil.
2. Rozsah zverejňovaných informácií je úplne závislý na rozhodnutí katalógov/aplikácií a môže byť kedykoľvek bez upozornenia zmenený. Katalógy a aplikácie sú tieto: Cylex, Navmii, Nokia Here, TomTom, Where To?, Tupalo, Google My Business, Route 66, Brownbook, ZlatéStránky, ZlatéStránky mobilná aplikácia, Zlaté Mapy mobilná navigácia. Zoznam katalógov je poskytovaný dodávateľom a môže byť bez upozornenia zmenený, obohatený o ďalšie firemné katalógy, servery a aplikácie alebo môžu byť niektoré katalógy vyradené.,
3. Služba obsahuje aj firemný zápis na Google My Business;
 - i) Službou Google My Business sa rozumie firemný zápis, ktorý je distribuovaný naprieč službami Google.
 - ii) Zákazník si službu Google My Business od Poskytovateľa objednáva za účelom zverejnenia a aktualizácii údajov o zákazníkovi v službe Google My Business
 - iii) Poskytovateľ a zaväzuje zákazníka vytvoriť alebo spravovať Google My Business a to za predpokladu, že;
 - (1) konkrétny Google My Business ešte neexistuje
 - (2) konkrétny Google My Business existuje, ale Poskytovateľ bol schopný previesť vlastnícke alebo správcke práva na seba
 - (3) Zákazník umožnil Poskytovateľovi spravovať jeho účet Google My Business
4. Služba ďalej obsahuje možnosť napojenia platformy MEDIATELYEXT na účty zákazníka na sociálnych sieťach. Na sociálne siete umožňuje umiestňovanie príspevkov a zber štatistík. Jedná sa o tieto sociálne siete: Facebook, Foursquare, Google+. Zoznam sociálnych sietí je poskytovaný dodávateľom a môže byť bez akéhokoľvek upozornenia vopred zmenený, obohatený o ďalšie sociálne siete, alebo môžu byť niektoré sociálne siete vyradené.
5. Zákazník je povinný uviesť iba pravdivé a nezáväzujúce údaje. Zákazník týmto vyhlasuje, že má oprávnenie predávať alebo poskytovať inzerované výrobky alebo služby, a že je oprávnený užívať kontakty a ďalšie údaje odovzdané MEDIATELU v rámci zmluvného vzťahu a uzavretím zmluvy potvrdzuje ich správnosť a úplnosť. Zákazník sa zaväzuje na žiadosť spoločnosti MEDIATEL doložiť tieto svoje oprávnenia.

6. MEDIATEL je oprávnený po dobu platnosti zmluvy preverovať správnosť, úplnosť a aktuálnosť odovzdaných kontaktov a iných údajov zákazníkom MEDIATELU a pravdivosť vyhlásení o oprávnení zákazníka využívať kontakty a ďalšie údaje odovzdané MEDIATELU.
7. V prípade, že zákazník použije v príslušnom produkte fotografické, grafické alebo textové podklady, ktoré sú chránené podľa právnych predpisov upravujúcich ochranu duševného vlastníctva, najmä podľa autorského zákona alebo zákona o ochranných známkach, je zákazník povinný použiť len také fotografické, grafické a textové podklady pre inzerciu, u ktorých je vlastníkom autorských alebo iných obdobných práv duševného vlastníctva, alebo u ktorých má oprávnenie od autora či vlastníka práv duševného vlastníctva na ich použitie k inzercii a šírenie podľa tejto zmluvy a odmena za toto použitie a šírenie bola uhradená. Vyššie uvedené platí aj v prípade použitia písomností osobnej povahy, podobizní, obrazových prejavov, snímok a zvukových záznamov týkajúcich sa tretej osoby alebo prejavov jej osobnej povahy.
8. Zákazník zodpovedá MEDIATELU za škodu, ktorá mu vznikla porušením ktoréhokoľvek ustanovenia tohto článku Produktových podmienok.

Článok 3. - Editácia SuperProfilu

1. Úpravy firemného profilu si môže Zákazník realizovať svojpomocne kedykoľvek prostredníctvom webového rozhrania www.mediatellyext.sk. Úprava kontaktných údajov (Obchodný názov, kategórie, adresa, telefón, akčná ponuka, popis podnikania, pracovný čas, poloha na mape, hodiny pracovného pokoja, spôsob platby, kontaktný email, webová stránka) je možná na vyžiadanie po celú dobu trvania produktu zadarmo. Ostatné zmeny nad rámec ako sú napríklad vloženie obrázkov, vyplnenie produktov a služieb, jedálneho lístku, osobných údajov zamestnancov alebo udalostí, vytváranie widgetov pre webové stránky, publikácia príspevkov na sociálnych sieťach a tak ďalej je spoplatnená hodinovou sadzbou podľa aktuálne platného cenníka.

Článok 4. - Synchronizácia sociálnych sietí

1. V prípade, že má Zákazník záujem o asistovanú synchronizáciu sociálnych sietí, je nutná jeho súčinnosť vzhľadom na citlivosť dát, ktorými sú prístupové údaje do týchto sociálnych sietí. Synchronizácia sociálnych sietí nie je podmienkou pre korektné fungovanie služby a nemá dopad na fakturáciu.

Článok 5. - Zodpovednosť za službu Google My Business

1. Poskytovateľ nemôže zákazníkovi zaručiť, na ktorej pozícii vo výsledkoch hľadania v službe Google bude jeho záznam umiestnený a ani to, či sa jeho firemný profil v rámci Google My Business zobrazí na úvodnej stránke v pravej časti výsledkov vyhľadávania.
2. Službu Google My Business bude Poskytovateľ používať len spôsobom stanoveným právnymi predpismi spoločnosti Google vrátane príslušných právnych predpisov.
3. Spoločnosť Google svoje služby neustále mení a zdokonaľuje:
 - a. môže do nich pridať alebo z nich odstrániť niektoré funkcie a vlastnosti
 - b. môže pozastaviť či úplne prestať poskytovať celú Službu
 - c. môže kedykoľvek úplne prestať poskytovať Služby, prípadne môže kedykoľvek pridať či vytvoriť nové obmedzenia vzťahujúce sa na ich používanie.
4. Spoločnosť Google môže poskytovanie Služby na určitý alebo neurčitý čas prerušiť, v takom prípade Poskytovateľ nenesie žiadnu zodpovednosť.
5. Poskytovateľ neposkytuje žiadne prísľuby týkajúce sa služby s výnimkou tých, ktoré sú výslovne uvedené v týchto zmluvných podmienkach

6. Zodpovednosť Poskytovateľa vo vzťahu k akémukoľvek nároku vyplývajúcemu z týchto zmluvných podmienok vrátane akýchkoľvek predpokladaných záruk je v rozsahu dovolenom právnymi predpismi obmedzená na čiastku, ktorú Zákazník zaplatil za používanie týchto služieb.

Článok 6. - Poskytnutie súčinnosti pre Google My Business

1. Zákazník je povinný poskytnúť súčinnosť v prípade, že je už existujúcim vlastníkom služby Google My Business a to formou prevedenia správcovských práv na Poskytovateľa. V prípade neposkytnutia správcovských práv na Poskytovateľa, nebude možné službu prepojiť v rámci iných služieb Poskytovateľa.

Článok 7. - Umiestnenie do rubriky

1. V prípade, keď zaradenie záznamu je dohodnuté do rubriky, ktorej obsah sa nezhoduje s predmetom činnosti zákazníka, má MEDIATEL právo umiestniť záznam do katalógu do rubriky, ktorej obsah najbližšie odpovedá predmetu činnosti zákazníka. Ak je v zmluve dohodnuté uverejnenie záznamu v rubrike, ktorá nebude v príslušnom katalógu uvedená, MEDIATEL si vyhradzuje právo zverejniť záznam v rubrike, ktorá je obsahovo najbližšia rubrike dohodnutej v zmluve.
2. MEDIATEL nemôže zákazníkovi zaručiť, na ktorej pozícii vo výsledkoch hľadania v katalógu bude jeho záznam umiestnený.

Článok 8. - Termín fakturácie a doba trvania zmluvy

1. Fakturácia je spustená v momente, kedy boli Zákazníkovi odoslané prístupové údaje do online portálu www.mediatelxext.sk. Za dátum spustenia produktu sa považuje dátum fakturácie.
2. Zmluva sa uzatvára na dobu 12 mesiacov od spustenia produktu.

Článok 9. - Súhlas so šírením firemného záznamu

1. Zákazník dáva súhlas so šírením firemného záznamu prostredníctvom služby v rámci celosvetovej počítačovej siete internet a ďalšími prostriedkami elektronickej komunikácie podľa zmluvy, a to všetkými možnými spôsobmi, ktoré majú v povahe vybrané prostriedky elektronickej komunikácie. Súhlas platí aj na všetky partnerské katalógy a aplikácie.

PRODUKTOVÉ PODMIENKY spoločnosti MEDIATEL spol. s r.o. pre Google My Business (platné od 1.3.2016)

(ďalej len „Produktové podmienky“) - dohodnuté ako súčasť Všeobecných obchodných podmienok spoločnosti MEDIATEL, spol. s r.o. V uvedených ustanoveniach tieto Produktové podmienky rozširujú Všeobecné obchodné podmienky spoločnosti MEDIATEL, spol. s r.o. prípadne majú pred ich ustanoveniami prednosť ako podmienky špeciálne.

Článok 1. - Vymedzenie pojmov

1. **Poskytovateľ** - Poskytovateľom Služby je spoločnosť MEDIATEL spol. s r.o., so sídlom Miletičova 21, 821 08 Bratislava, IČO 35859415, zapísaná v obchodnom registri okresného súdu v Bratislave, vložka 28991/B (ďalej len "MEDIATEL")
2. **Zákazník** - Zákazníkom sa rozumie akákoľvek právnická alebo fyzická osoba, ktorá si Službu objednala
3. **Služba** - je zverejnenie firemných údajov Zákazníka v službe Google My Business
4. **Zmluvné strany** - zmluvnými stranami sú MEDIATEL a Zákazník

Článok 2. - Účel služieb

1. Službou Google My Business sa rozumie firemný zápis, ktorý je distribuovaný naprieč službami Google.
2. Zákazník si službu Google My Business od Poskytovateľa objednáva za účelom zverejnenia a aktualizácii údajov o zákazníkovi v službe Google My Business
3. Poskytovateľ a zaväzuje zákazníka vytvoriť alebo spravovať Google My Business a to za predpokladu, že;
 - a. konkrétny Google My Business ešte neexistuje
 - b. konkrétny Google My Business existuje, ale Poskytovateľ bol schopný previesť vlastnícke alebo správcovské práva na seba
 - c. Zákazník umožnil Poskytovateľovi spravovať jeho účet Google My Business

Článok 3. - Zodpovednosť za službu

1. Poskytovateľ nemôže zákazníkovi zaručiť, na ktorej pozícii vo výsledkoch hľadania v službe Google bude jeho záznam umiestnený a ani to, či sa jeho firemný profil v rámci Google My Business zobrazí na úvodnej stránke v pravej časti výsledkov vyhľadávania.
2. Službu Google My Business bude Poskytovateľ používať len spôsobom stanoveným právnymi predpismi spoločnosti Google vrátane príslušných právnych predpisov.
3. Spoločnosť Google svoje služby neustále mení a zdokonaľuje:
 - a. môže do nich pridať alebo z nich odstrániť niektoré funkcie a vlastnosti
 - b. môže pozastaviť či úplne prestať poskytovať celú Službu
 - c. môže kedykoľvek úplne prestať poskytovať Služby, prípadne môže kedykoľvek pridať či vytvoriť nové obmedzenia vzťahujúce sa na ich používanie.
4. Spoločnosť Google môže poskytovanie Služby na určitý alebo neurčitý čas prerušiť, v takom prípade Poskytovateľ nenesie žiadnu zodpovednosť.
5. Poskytovateľ neposkytuje žiadne prisľuby týkajúce sa služby s výnimkou tých, ktoré sú výslovne uvedené v týchto zmluvných podmienkach
6. Zodpovednosť Poskytovateľa vo vzťahu k akémukoľvek nároku vyplývajúcej z týchto zmluvných podmienok vrátane akýchkoľvek predpokladaných záruk je v rozsahu dovolenom právnymi predpismi obmedzená na čiastku, ktorú Zákazník zaplatil za používanie týchto služieb.

Článok 4. - Poskytnutie súčinnosti

1. Zákazník je povinný poskytnúť súčinnosť v prípade, že je už existujúcim vlastníkom služby Google My Business a to formou prevedenia správcovských práv na Poskytovateľa. V prípade neposkytnutia správcovských práv na Poskytovateľa, nebude možné službu prepojiť v rámci iných služieb Poskytovateľa.

Článok 5. - Súhlas so šírením firemného záznamu

1. Zákazník dáva súhlas so šírením reklamného oznámenia v poskytnutom reklamnom priestore prostredníctvom produktov MEDIATELu v rámci celosvetovej počítačovej siete Internet a ďalšími prostriedkami elektronickej komunikácie podľa Zmluvy, a to všetkými možnými spôsobmi, ktoré majú v povahe vybrané prostriedky elektronickej komunikácie.

Článok 6. - Záverečné ustanovenia

1. Právne vzťahy týmito Podmienkami výslovne neupravené sa riadia právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky, najmä zákonom č. 513/1991 Zb., obchodný zákonník, v platnom znení.
2. Tieto Podmienky sú k dispozícii na webovej stránke <http://www.mediatel.sk> alebo v sídle a pobočkách Poskytovateľa.